

BOLIVIA, ENTRE DOS FRENTES



EL PRESIDENTE JUAN JOSE TORRES

La guarnición de La Paz es la única que sigue fiel al general Torres

Campeños, estudiantes y obreros han sido armados por el Gobierno

LA PAZ (Bolivia), 21. (Efe).—La guarnición militar de Viaca, a veinte kilómetros de La Paz, acaba de plegarse a las tropas insurgentes. Con anterioridad lo hicieron Chuquisaca, Potosí y Oruro, con lo cual prácticamente La Paz es en la actualidad el único bastión oficialista.

Tropas de Viaca, la más importante guarnición militar del país, marchan en estos momentos sobre Oruro para reducir a los mineros,

que se aprestan a defender al Gobierno.

ULTIMATUM DE LA AVIACION-OFICIALISTA

LA PAZ, 21. (Efe).—La oficialidad del Arma de Aviación acaba de lanzar un ultimátum a las tropas insurgentes para que depongan las armas y eviten una lucha estéril entre hermanos, según se informó hoy aquí.

TORRES LLAMA AL PUEBLO A LUCHAR

LA PAZ, 21. (Efe).—Jorge Gallardo, ministro del Interior, ha anunciado la creación de unas milicias populares, formadas por soldados voluntarios—que podrían ser apoyados por obreros armados—, con objeto de combatir la insurrección de varias guarniciones militares y partidos políticos que constituyen el Frente Popular Nacionalista. El dramático anuncio del Ministro, formulado ayer, ha sido subrayado por una frase del mismo que anima "a todos los ciudadanos que experimenten la necesidad de defender al pueblo a inscribirse en los cuarteles de La Paz y a otras ciudades leales al Gobierno nacional". Hasta antes de unirse Cochabamba a los insurgentes, el balance de tropas favorecía con mucho al Gobierno. No obstante esta adhesión, parece haberse sustraído un sector de considerable importancia.

Mario Velarde, ministro secretario del régimen, ha (Pasa a la siguiente)

Vivirá en España



LONDRES.—La actriz Joan Collins (derecha), quien se ha divorciado la pasada semana del actor-director Anthony Newley en Los Angeles, con sus hijos Sacha, de cinco años (centro), y Tara, de siete años (izquierda), momentos antes de salir del aeropuerto londinense hacia España, donde la actriz piensa vivir.

(Telefoto Cifra Gráfica.)

LA FEDERACION DE REPUBLICAS ARABES ES YA UN HECHO

EGIPTO, LIBIA y SIRIA FORMAN EN ELLA

DAMASCO, 21. (Efe-Reuter).—Egipto, Libia y Siria aprobaron ayer la Constitución para la Federación de Republicas Arabes, que piensan implantar el próximo mes, ha anunciado la emisora de radio de Damasco. Dicha Constitución fue aprobada oficialmente por el Presidente Anwar El Sadat, de Egipto; por el coronel Muamar El Gaddafi, de Libia, y por el Presidente Hafez Al Assad, de Siria, anada dicha emisora.

Los tres líderes firmaron el documento después de dos días de conversaciones sobre la Federación y sobre el problema de sus relaciones con Jordania.

La ceremonia de la firma tuvo lugar en el Palacio de los Invitados, donde los tres líderes han celebrado sus conversaciones.

También firmaron un comunicado sobre la conferencia.

SADAT SE REUNE CON FAISAL

BEIRUT, 21. (Efe).—El Presidente de Egipto, Anwar El Sadat, llegó anoche a Jeddah para celebrar conversaciones sobre la situación en Oriente Medio, con el rey Faisal de Arabia Saudita, informa Radio El Cairo.

Una emisión escuchada en Beirut indica que el Presidente fue recibido por el rey Faisal a su llegada a las 20.00 (hora española).

Es la primera visita de un Presidente egipcio a Arabia Saudita desde que Gamal Abdel Nasser visitó Jeddah en 1964 para firmar un acuerdo de paz con Faisal. La emisora afirma que Sadat había sido recibido oficialmente en el aeropuerto de Jeddah, con revista a una guardia de honor que le rindió honores.

Más tarde, Sadat y Faisal se dirigieron al palacio, en el que celebraron una amistosa conferencia.

Sadat iba acompañado en su visita por Hassan Sabry El Kobly, uno de sus más altos consejeros, y por Khalid El Hassan, un dirigente guerrillero palestino.

Libertad

DIARIO NACIONAL - SINDICALISTA • FUNDADO POR ONESIMO REDONDO EN 1931
Editado por Prensa y Radio del Movimiento. Madrid.—Redacción, Administración y Talleres: Santa María, 2.—Director: Carlos Sanz Alonso
VALLADOLID, sábado 21 de agosto de 1971 — Epoca V — Año XL — Número 10.241 — Precio: CUATRO Ptas.

Nota del Ministerio de Comercio

Productos españoles sometidos a losa en U. S. A.

MADRID, 21. (Cifra).—Algunas exportaciones españolas a Estados Unidos no sufrirán la sobretasa del 10 por ciento adoptada por las autoridades norteamericanas, según una nota facilitada ayer por el Ministerio de Comercio.

Esta nota explica que el recargo del 10 por ciento sobre las importaciones de aquel país toma como base el valor "fob" de las mercancías, es decir (colocadas en puerto americano libre de todo gasto), aplicándose de modo adicional independiente del derecho arancelario vigente.

Ahora bien—sigue explicando—, la indicada sobretasa no se aplica a las mercancías actualmente libres de derechos arancelarios, ni a aquellas otras que son objeto de restricciones cuantitativas o contingentes por parte de Estados Unidos. Finalmente no se aplica, o sólo parcialmente, si la suma del dere-

(Pasa a la siguiente)

Procuradores en Cortes por Colegios, Corporaciones y Asociaciones

YA sabemos que para el próximo 29 de septiembre comienza el período electoral de procuradores en Cortes por la Familia, Sindicatos, Administración Local y Colegios, Corporaciones y Asociaciones. Hoy queremos ocuparnos de este último sector. Un Decreto de la Presidencia del Gobierno, que acaba de publicar el "Boletín Oficial del Estado", señala una serie de normas sobre la elección a procuradores de Colegios, Corporaciones y Asociaciones. Digamos primeramente que, según la Ley Constitutiva de las Cortes, habrá en ellas dos representantes elegidos entre los miembros de las Reales Academias que componen el Instituto de España, otros dos elegidos por los miembros del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, uno elegido por las Asociaciones de Ingenieros Civiles, dos por los Colegios de Abogados dos por los Colegios de Médicos y uno por cada uno de los siguientes Colegios: de Agentes de Cambio y Bolsa, de Arquitectos, de Economistas, de Farmacéuticos, de Licenciados y Doctores en Ciencias y Letras, de Licenciados y Doctores en Ciencias Químicas y Físico-Químicas, de Notarios, de Procuradores de los Tribunales, de Registradores de la Propiedad, de Veterinarios y de los demás Colegios profesionales de título académico superior que en lo sucesivo se reconozcan a estos efectos. Habrá también tres procuradores por las Cámaras Oficiales de Comercio, uno de las Cámaras de la Propiedad Urbana y otro en representación de las Asociaciones de Inquilinos. Todos los elegidos deberán ser miembros de los respectivos Colegios, Corporaciones o Asociaciones que los elijan.

ESTE grupo de procuradores que hemos citado se integra en las Cortes Españolas junto a los otros grupos procedentes de la Familia, los Sindicatos y la Administración Local. En torno a esa elección, la Presidencia del Gobierno ha publicado el Decreto a que hacemos referencia al principio de este comentario y que viene a señalar que en los casos en que la designación de procuradores haya de hacerse por votación directa de todos los miembros pertenecientes al Colegio, Corporación o Asociación, la elección se celebrará el día 7 de octubre próximo. En los casos que proceda hacerlo mediante compromisos, la elección de estos en primera votación se hará el día 7 de octubre y el día 14 de octubre en segunda votación, si fuese necesario.

(Pasa a la página siguiente)

Los Príncipes de España, en Santander

Presidieron una reunión de ciento dos alcaldes

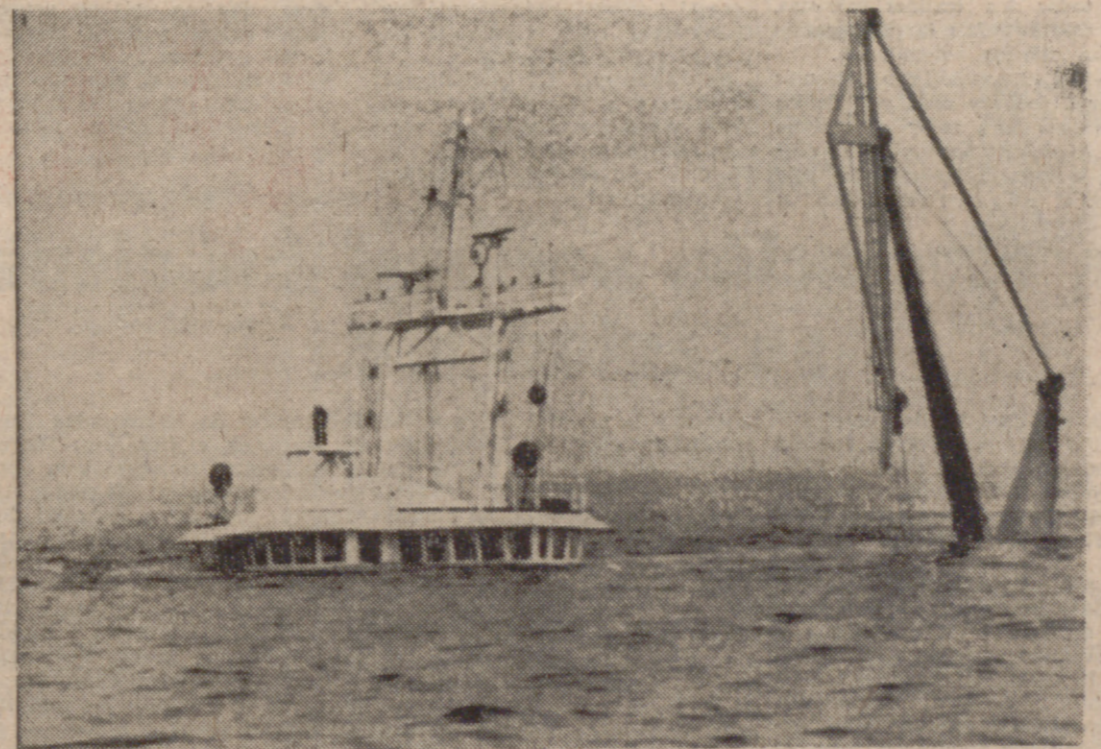
(INFORMACION EN LA PAGINA SIGUIENTE)

Más inundaciones en la India

NUEVA DELHI, 21. (Efe-Reuter). Nuevas inundaciones se han producido en el distrito fronterizo de Nadie, en Bengala occidental, ayer, resultando muertas seis personas y cubriendo las aguas la carretera nacional en varios puntos.

La lista de muertos en más de seis semanas de graves inundaciones monzónicas en Bengala occidental se eleva ahora a treinta y siete.

Barco dragador hundido



WILHELMSHAVEN.—La parte superior de un buque dragador holandés emerge de las aguas en el estuario del río tras su colisión con un petrolero noruego. Siete personas resultaron muertas.—(Telefoto Cifra Gráfica.)

VIETNAM

Van Thieu quiere omoñar las elecciones

SAIGON, 21. (Efe-Reuter).—El general Guong Van Minh, rechazando las propuestas norteamericanas, ha abandonado ayer la liza electoral, calificándola de "farsa".

Este soldado-político budista, de 55 años, al cual se le considera, de modo amplio, un "candidato de paz", fue instado por el embajador norteamericano Ellsworth Bunker a que siguiera como candidato electoral, señalándole que podía asumir el papel de dirigente de la oposición. No obstante, el general Minh, poniendo de relieve que el presidente Van Thieu trataba de amañar las elecciones, ha depositado ayer por la mañana su retiro electoral en el Tribunal Supremo.

Los ayudantes del general Minh señalan que el político-soldado estaba furioso tras una acalorada discusión en su hogar con el embajador Bunker, que recientemente ha regresado a Saigón tras diez días de consultas en Estados Unidos. La Embajada norteamericana en la capital survietnamita no ha confirmado esto y solo una declaración oficial señala que la Embajada "lamentaba" la retirada electoral del general Minh.

El vicepresidente survietnamita Cao Ky, que fue descalificado recientemente como candidato electoral, ha comentado la decisión del general Minh, en el sentido de que ello probaba que los programas del presidente Thieu para amañar las elecciones habían alcanzado proporciones inimaginables.

Nápoles, nuevo Cuartel General Naval de la OTAN

BRUSELAS, 21. (Efe).—La Organización del Tratado del Atlántico Norte ha decidido fijar el Cuartel General de las fuerzas navales aliadas en el Mediterráneo en Nápoles, según se anunció hoy en Bruselas.

Un comunicado de la OTAN difundido hoy aquí dice que "el Comité de los planes de defensa, después de haber decidido el 13 de agosto de 1971 respetar el deseo del Gobierno de Malta tendiente a modificar las relaciones que existen entre Malta y la OTAN, ha decidido—conforme a los objetivos de los planes a largo plazo previstos por la OTAN en 1965—que el centro de actividad del Cuartel General de las fuerzas aliadas en Sur-europa sea transferido a Nápoles".

"El Comité de los planes de defensa—agrega el comunicado—ha dado a las autoridades militares de la OTAN las instrucciones necesarias para aplicar esta decisión."

EL PROGRAMA DE AUTOPISTAS

180.000 millones de pesetas a invertir en doce años

Parece que no es tan grave la crisis que afectó a los fabricantes de coches, ya que según datos recientes del Banco Exterior de España, el ritmo de crecimiento del año pasado fue del diez por ciento sobre el anterior, y el número de vehículos en circulación se ha duplicado en el último quinquenio. Ya tenemos aproximadamente cuatro

millones y medio y la matrícula aumenta cada día, habiéndose notado, como es lógico, singularmente durante la época veraniega. Está claro que el mencionado incremento, como consecuencia del nivel de vida, así como por la entrada cada vez mayor de los contingentes turísticos y el aumento del tráfico de mercancías, imponen

el resto a las diversas provincias. Un país como España, en trance de desarrollo, con enormes posibilidades para el futuro, no puede bajo ningún concepto descuidar estas vías de comunicación y de progreso. Existen todavía diversas zonas a las que es difícil llegar. El viajero que en estas fechas re-

grandes tramos del recorrido; pe, o otras están pendientes de los trámites oficiales, de las expropiaciones, de las subastas. No cabe duda de que ello resta posibilidades al turismo en esa región. Junto a la paz, el sol y los precios competitivos, el visitante necesita unas cómodas carreteras, a las que suele estar acostumbrado en su país de procedencia. Tenemos que darle lo que allí tiene, más lo que nadie puede brindarle, lo específicamente nuestro.

De ahí que sea preciso volcarse en la construcción de grandes autopistas, por supuesto, la mayor parte de ellas con peaje, puesto que se realizarán por la iniciativa privada y es lógico que ésta quiera obtener el legítimo rendimiento. El usuario no pensará pedir que se le regale algo en lo que no ha tenido participación. Otra cosa son las carreteras que se abren o arreglan a base del erario público. El Estado no puede llegar por sí mismo a esas obras gigantes y por tanto han de acometerlas los particulares; por eso han de sacar fruto mediante el alquiler de los servicios. Hace poco se ha adjudicado por el Ministerio competente, la construcción de la nueva autopista de doscientos cincuenta kilómetros entre Tarragona y Valencia, la llamada del Mediterráneo, con posible ampliación hasta Alicante, que costará entre 8.000 y 10.000 millones de pesetas.

una conservación y mejora adecuada de las carreteras, al mismo tiempo, que se intensifica la construcción de autopistas. 138.000 kilómetros comprende la red total del país, de los que aproximadamente el sesenta por ciento pertenecen al Estado y

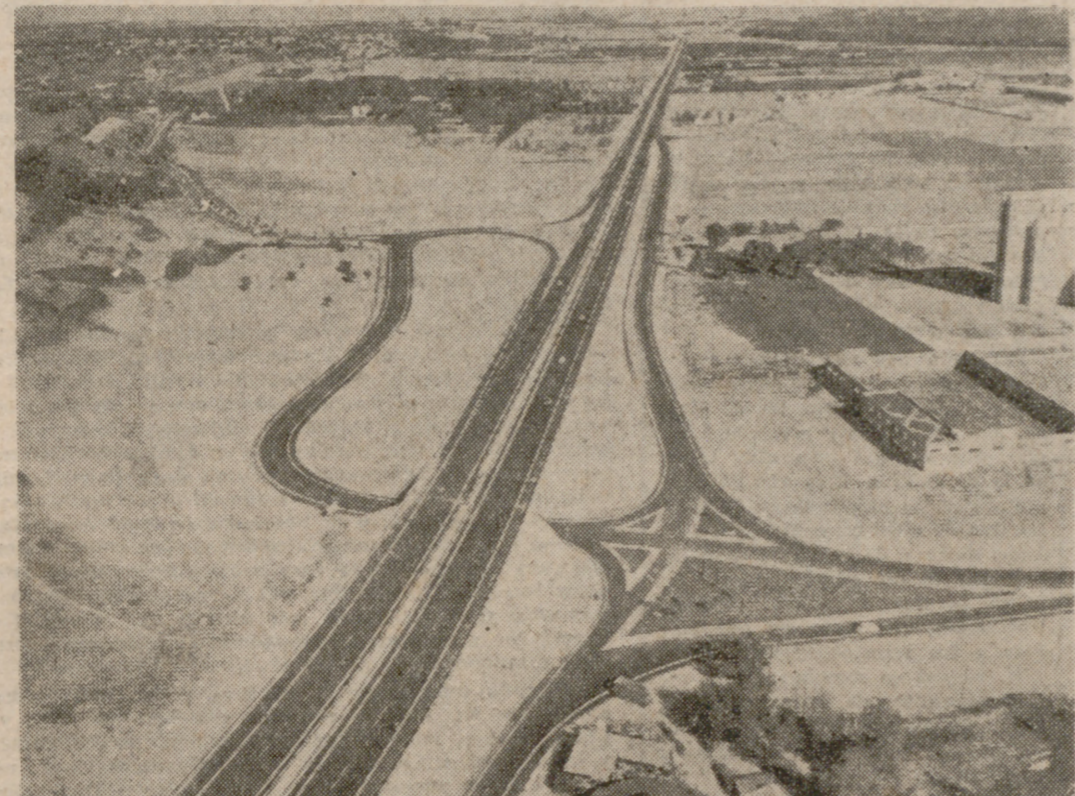
corre, por ejemplo, Galicia, se encuentra con la dificultad de los accesos, para los que están previstas soluciones que todavía no se han puesto en práctica. Varios centenares de kilómetros se encuentran en pésimas condiciones. Hay obras en curso en



doce años se van a invertir ciento ochenta millones en las de peaje, para rutas abiertas o de acceso a las grandes capitales, y otros veinticuatro millones se destinarán a enlaces preferentes. La red de autopis-

tas surcará así todo el país con su trenzado y servirá para comunicar rápidamente las distintas zonas y para garantizar un tráfico fluido de los productos comerciales y de consumo. Al tiempo que constituirán un ali-

vitarnos, pues contarán con ahorro de tiempo y con las comodidades necesarias para el viaje. De ahí que consideremos altamente rentables todos los recursos que se empleen en modernizar carreteras y autopistas y en abrir otras nuevas.



Alimentación y bebida del conductor

PREGUNTA SENCILLA, RESPUESTA SINCERA

Son más peligrosos los estados en que el hombre no se encuentra tan "fuera de combate" como para decidirse a no conducir. Cuando quedan afectadas las facultades psíquicas pero no se le da importancia o incluso "no se nota". Sobre este estado es donde hay que insistir y llamar la atención del conductor. Después de una comida opípara, si las facultades no se ven totalmente mermadas (pesadez de cabeza, somnolencia, etc.), es lógico que el hombre sienta cierta y gra euforia. Por supuesto, no se pretende hacer un llamamiento a la parvedad y al ascetismo. Se trata de algo

mucho más modesto: después de una comida que excede de lo normal de nuestra vida diaria (que sobrepasa las 2.000 calorías) el conductor debe hacerse una pregunta: ¿Me encuentro en condiciones de conducir perfectamente?

El mere hecho de preguntarse enfrenta al conductor con el problema, no por cotidiano menos importante, de la conducción. Aun cuando la respuesta que este hombre se dé a sí mismo sea afirmativa, la pregunta habrá traído al primer plano de su conciencia el problema. Cuando esto ocurre, es decir, cuando algo, por muy sencillo que sea, se hace cuestionable, el mecanismo psíquico funciona de modo que nos advierte y nos hace caer en la cuenta acerca de detalles en los que no hubiéramos reparado. La sencilla pregunta que nos acabamos de hacer después de la comida cumple así una función importante: la de alertarnos acerca del hecho de la conducción. Conduciremos entonces "conscientemente", en la medida, desde luego, en que la pregunta, y sobre todo la respuesta, la hayamos hecho con sinceridad.

Un conjunto exhaustivo de normas para la vida diaria es casi imposible de dar. En la práctica el hombre cuyo equilibrio psicofísico está alterado por defecto en la alimentación; sencillamente, si está hambriento hasta el límite, no tendrá el menor deseo de conducir, y no conducirá. Los estados transitorios en que el conductor "siente hambre" son en la vida diaria normales a determinadas horas y no afectan al conductor.

EL ALCOHOL

No hemos tratado hasta el final el tema del alcohol. Las estadísticas revelan en muchos países que un porcentaje elevado de accidentes se deben al alcohol. En una encuesta realizada en Inglaterra se demostró que más del 60 por 100 de accidentes nocturnos son causados por el alcohol. Mucho se ha escrito de este tema. Y toda insistencia es poca. El tema específico de estos artículos no es el alcohol, pero en España es la bebida que las más de las ve-

ces acompaña a los alimentos. Un vaso de vino normal tiene de 80 a 100 calorías. Dos vasos de vino con la comida son perfectamente tolerables para un organismo sano (si se trata de viajes largos sólo se aconseja un vaso por comida). Esta es la norma. ¿Difícil de seguir? No, y aun cuando lo fuera, se trata de un riesgo que no se debe correr. El problema del alcohol excede al de la alimentación. "Tomar unas copas" es frecuente en países como el nuestro. La tasa de alcohol en la sangre considerada normal es el 0,03 por 100. A partir de esta cifra el riesgo se incrementa "en progresión geométrica" al alcohol ingerido.

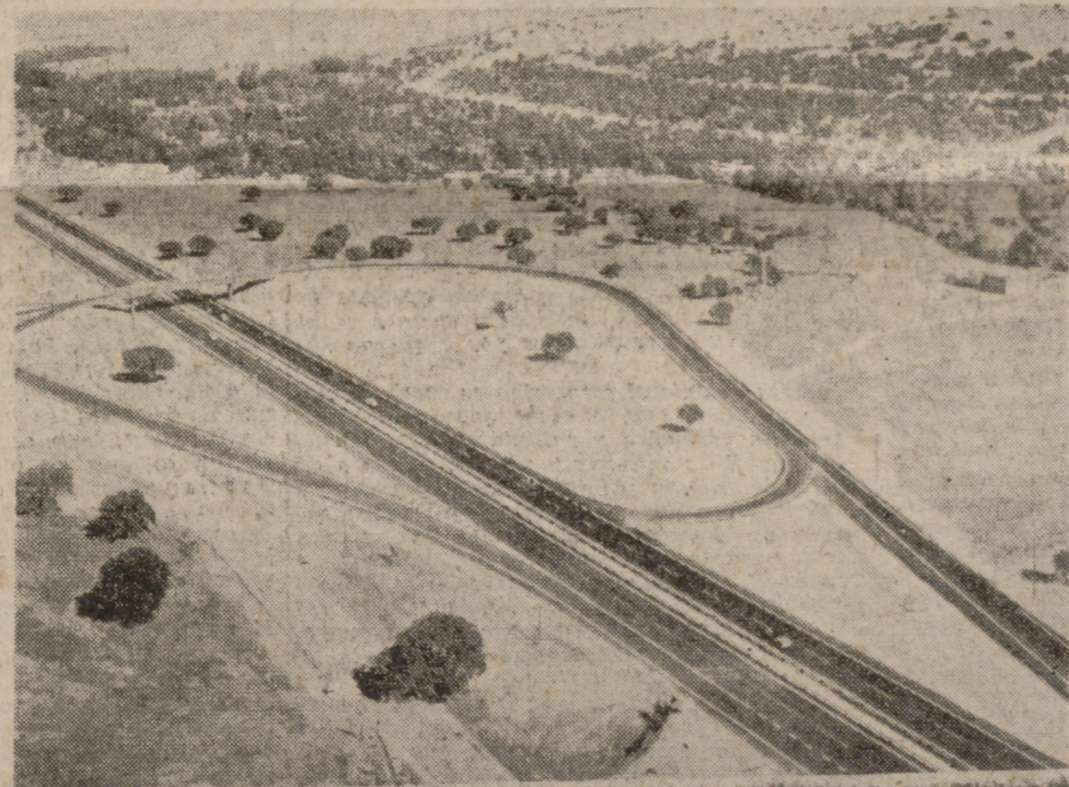
EL DECALOGO "SECO"

Transcribimos el "Decálogo para el bebedor", aparecido en el "New York State Journal of Medicine":

- 1.—Si "necesitas" un tragito... no lo tomes.
- 2.—Bebe a sorbos y deja pasar tiempo entre copa y copa: media hora entre la primera y la segunda, una hora entre la segunda y la tercera. No tomes nunca la cuarta.
- 3.—Diluye el alcohol. Cuan- a más agua y menos whisky, mejor.
- 4.—Rechaza la costumbre de beber una copa cada día. No olvides nunca lo que ya has bebido: no te engañes a ti mismo.
- 5.—No trates de ocultar la que bebes. Al contrario exageralo. Lo más probable es que hayas bebido doble de lo que te convenia.
- 6.—No bebas nunca con el estómago vacío.
- 7.—No bebas por costumbre o a una señal dada, ni a la hora de comer, ni camino de casa, ni en las reuniones de amigos, ni cuando necesites un "bigazo".
- 8.—Contra la fatiga o la lención, toma un buen baño caliente seguido de una ducha fría.
- 9.—No bebas por escapar a un mal estar físico o moral. El alcohol nunca es un remedio.
- 10.—No bebas nunca por la mañana para quitarle el mal sabor de boca.

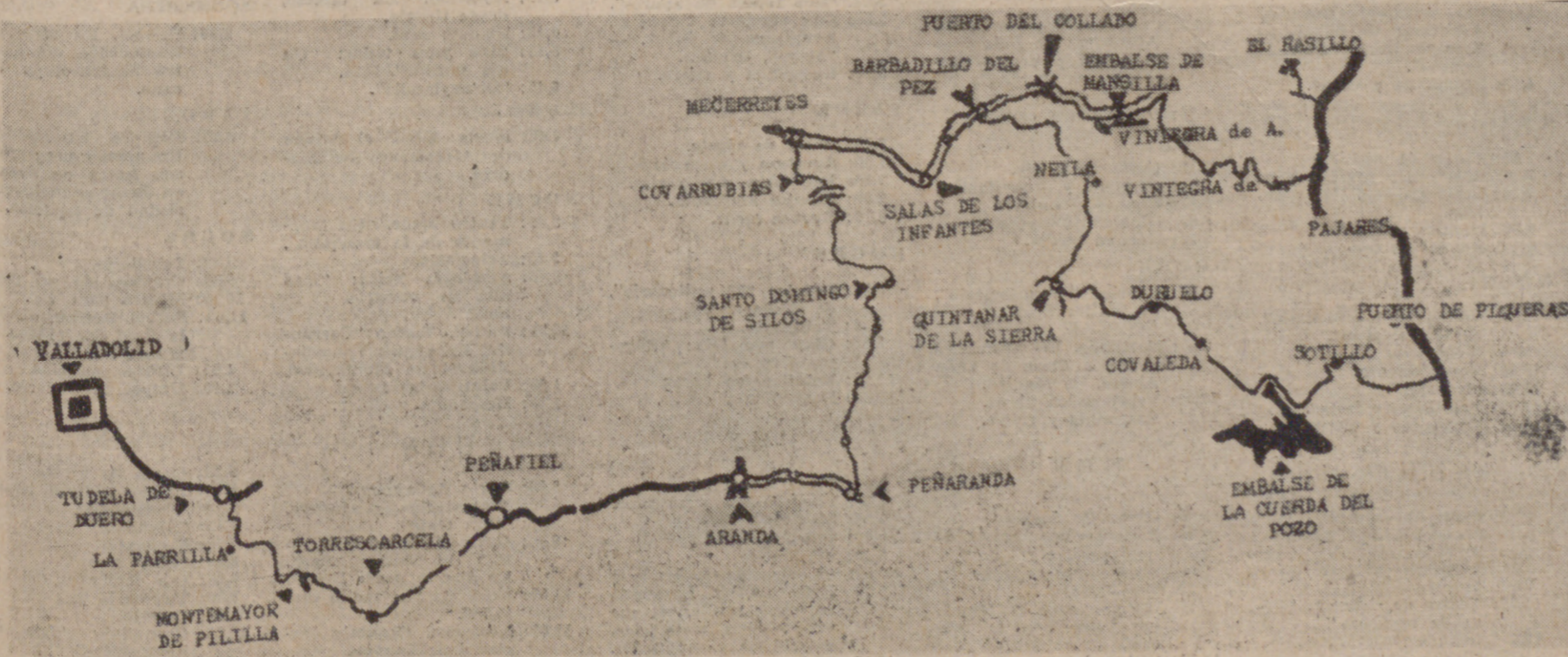
Es el decálogo alcohólico encontrarán indeseablemente rígido, pero puede que todavía sea demasiado benigno. (De "Seat 71")

EL MUNDO DEL AUTOMOVIL



Rally «San Mateo», Gran Premio «Ciudad de Valladolid»

Este es el esquema del recorrido previsto para el Rally "San Mateo", Gran Premio "Ciudad de Valladolid", que está organizando la Escudería Llantá. Seiscientos kilómetros, aproximadamente, por tierras de Valladolid, Soria y Burgos, de los cuales hemos recorrido ya más de la mitad y en los que hemos podido comprobar la dureza de algunos tramos, aun cuando se trata de carreteras en un estado excelente —algunas se están reparando con capa asfáltica en estos días— y unos magníficos paisajes que, desgraciadamente, los equipos que participen no tendrán ocasión de admirar si de verdad quieren quedar en un puesto destacado. También hemos de dar la noticia de que hay problemas importantes: que resolver, en el aspecto organizativo, en torno a este Rally, pero esperamos que la Federación Española de Automovilismo atienda debidamente las peticiones en torno a esta magna prueba.



OS
e
rbo
us era
dramá
algunos
ny fue
erly Le
tos", en
fortuna
etaciones
Pandora
y el ho
a pelu
Mar, to
la mujer
le e in
cicio del
del ac
hen Ca
fatal del
tiva, sus
uropeos,
y estan
paralelis
sus mas
inemat
su vida
elia. más
de los
os eróti
oy ejer
de ac
AN
de 1915
e alema
dió arte
en el ci
e produ
ecos bus
es en la
nático, y
an inter
dario en
zada por
i. En su
es prota
asciende
En 1937
ta Peter
oció en
y al año
hija Pla
su pri
rmezzo".
la guerra
e Europa
ndial que
ta desde
r un he
y sus
un giro
que lo
te. Ve en
culas de
ueda des
director
la dirija
en se ca
de fil
biamente
obra de
ador.
una ac
ra. Estos
an todos
ar a Ho
ción con
bitsch se
endo "Es
lta. Nada
umanidad.
e la gran
e Suecia
reta Gar
la perfec
en la co
"Anastasi
cor".
RET,
TO
su actual
canta
cho: "Es
ordenada
el traba
acer una
pero re
rosa. Fiel
el amor"
ista de r
o presen
e es una
u marido
la a salir
astear en
Signoret
aría. Due
ntido del
tualmen
alista, ha
ices fran
han ca
ar atento
mpre con
o en sus
e, agres
z, de una
ca. Simo
n efecto
del cine
artel han
jero. Dos
interpre
s fondos"
lem", en
la mejor
e Cannes
cumbre"
la de Ho
actriz ex
ones que
nte char
ne Signo
a que
a amado
una sa
la mujer
la actriz
PORTO

Ayer se celebró la Junta General

El déficit del Real Valladolid sobrepasa los trece millones y medio de pesetas

La Asamblea aprobó el balance de la pasada temporada y el presupuesto de la inmediata

Faltaron muchos de los compromisarios a la Junta General Ordinaria del Real Valladolid, celebrada ayer por la tarde...



La presidencia, en un momento de la Junta general del Real Valladolid celebrada ayer.

Se inició la Junta con un saludo del Presidente a los socios, a quienes agradeció su presencia en el acto...

Explicó someramente las razones por las que el déficit se había incrementado —flojas taquillas, pagos de deudas de otras temporadas...

Acabó pidiendo a todos la máxima colaboración no sólo para solventar los problemas económicos actuales, sino para hacer del Real Valladolid el club fuerte y prestigioso...

duró cuarenta minutos aproximadamente — fue calurosamente ovacionado por los señores compromisarios...

Se llegó al capítulo de ruegos y preguntas, en el que intervinieron bastantes socios planteando asuntos de más o menos importancia...

El Presidente —cuya intervención reduciendo el déficit que arrastra...

La entidad y otro la de conseguir en propiedad el local social del club. Aproximadamente a las diez y cuarto de la noche...

Lo único discordante, claro, el déficit.

EL REAL VALLADOLID, A SESTAO Y LEON

Por la mañana ha emprendido viaje hacia Sestao, en donde esta tarde, a las cinco y media, jugará con el titular de aquella localidad vizcaína un nuevo encuentro amistoso...

El entrenador tiene la pretensión de que jueguen todos, aunque en principio sacará a los que más características de titulares poseen...

Después del partido, la expedición regresará a Valladolid, y mañana, a primera hora de la tarde, viajará a León...

La idea de Héctor Martín es Había sido internacional

El paraguayo Gaona no podrá jugar en España

BARCELONA, 21. (PYRESA.) El jugador paraguayo, Gaona, no ha fichado por el Español de Barcelona debido a que en el club se ha recibido respuesta de la F.I.F.A....

Electivamente, Gaona, vistió en dos ocasiones la camiseta de internacional, una frente a Uruguay y otra frente a Argentina.

Aunque los partidos eran amistosos, todo ello consta en los archivos del máximo organismo mundial.

restaurantes feria de muestras ¡es distinto!

de no hacer muchas variaciones y observar el rendimiento de esta formación durante el En fin, suerte ante la doble prueba que les aguarda a los bianquívioletas.

J. M. ORTEGA

Teletipo deportivo

ITALIA VENCIO A ESPAÑA EN TENIS

TARRASA (Barcelona). (Añil).— Italia ha consolidado su triunfo ante España en la eliminatoria de la fase previa de la "Copa Valerio" al vencer Parazzitti a Higuera por 6-4 y 6-3 en el último en-

El 2 de octubre Barrera Corpas disputará el título mundial

NIZA (Francia), 21. (Añil).— El boxeador español Barrera Corpas se enfrentará posiblemente con el italiano Bruno Arcari para el campeonato del mundo de los superligeros que se celebrará en Mónaco el próximo 2 de octubre...

ANSOLA FIRMO POR LA REAL SAN SEBASTIAN. (Añil).— Previos los reconocimientos médicos pertinentes, ha firmado cartulina por la Real Sociedad, por un periodo de dos años, el delantero centro Ansola...

Más de trece millones, déficit del Elche

ELCHE. (PYRESA).— Se ha celebrado la Asamblea General del Elche. Del orden del día, cabe destacar el balance del ejercicio pasado. Al déficit de ocho millones, con que terminó la temporada el primer equipo local...

En efecto, para esta inmediata campaña se presuponen 27 millones y medio de gastos, de los cuales 16 millones corresponden a primas y sueldos, en tanto que sólo se esperan poco más

Enorme expectación ante el «Trofeo Colombino» que empieza hoy

Real Madrid, Betis, T. S. K. A. y Ujpest, en liza

HUELVA, 21. (Añil).— El ambiente deportivo onubense gira en torno a todo lo que represente al "Trofeo Colombino" que comienza hoy por la tarde.

Los componentes de los cuatro equipos se encuentran ya en Huelva; el Real Madrid, primero en llegar, lo hizo en ferrocarril y tuvo un recibimiento apoteósico...

El Betis fue también recibido por numerosos aficionados. Poco después de su llegada hizo ofrenda de un ramo de flores a la Patrona de Huelva...

Rusos y húngaros llegaron con horas de intervalo, los dos

en autocar desde Sevilla. Traen respectivamente, once y cinco internacionales en sus filas. Los soviéticos, a las órdenes del preparador nacional Valentin Nicolaiiev, han entrenado ayer tarde ya en el césped del Estadio Municipal...

pesetas, aunque también hicieron sus reservas por la categoría de sus rivales. El Betis, del que la mayoría espera sea el último clasificado, ha sido el más comedido en sus manifestaciones...

FERNANDEZ-MIRANDA VISITA VARIOS CENTROS DEPORTIVOS DE OVIEDO

OVIEDO, 21. (PYRESA).— "Oviedo es una de mis dos ciudades entrañables", dijo el ministro secretario general, don Torcuato Fernández-Miranda, durante su visita a la ciudad asturiana...

La primera visita del ministro secretario general, tras su llegada a Oviedo, fue al Gobierno Civil, donde, después de una recepción sencilla, conversó con los representantes de la capital asturiana y de la provincia...

Además de informar al señor Fernández-Miranda sobre el estado actual de las obras del Palacio de los Deportes y sus necesidades económicas, los dirigentes asturianos le expusieron asimismo el estado de los trabajos que el Centro Asturiano realiza en la actualidad en la finca de su propiedad...

Posteriormente, el señor Fernández-Miranda, en compañía de las autoridades ovienenses, se trasladó al Palacio de los Deportes...

Sufrió un golpe en la cabeza

García Cuervo, en un sanatorio

GIJÓN. (Añil).— García Cuervo, guardameta del Real Gijón, ha sido ingresado en un sanatorio de esta ciudad para ser sometido a observación, debido a que en el partido de entrenamiento del jueves sufrió un golpe en la cara y en la cabeza.

Las impresiones son satisfactorias y no parece que sea grave la conmoción cerebral, por lo que probablemente hoy podrá abandonar el sanatorio.

En el entrenamiento se sometió a prueba al jugador argentino Parozos, que procedía de Barcelona, pero por las posibilidades exhibidas en el medio tiempo que jugó no parece que haya acuerdo con el Real Gijón...

El programa de partidos amistosos del Real Gijón de cara al encuentro de Liga con el Sabadell continuará mañana...

LONDRES. (Añil).— El italiano Klaus Qi Asi marcha en cabeza de la Copa de Europa de Saltos de Trampolín...

Tamara Safanova, rusa, marcha en cabeza de la competición femenina tras los tres primeros saltos obligatorios, con 113,70 puntos. La alemana oriental Heidi Becker es segunda, con 112,5, y tercera, la sueca Ulrika Knappe, con 110,91.

var adelante las obras, teniendo en cuenta que éstas se realizan en una zona de monte y requieren un mayor desembolso...

Hicieron también saber al señor Fernández-Miranda la posibilidad de construir en aquella zona unas residencias para hispanoamericanos dentro del recinto del complejo deportivo.

En la misma reunión del Gobierno Civil, los dirigentes asturianos solicitaron del ministro la concesión de seis millones de pesetas para poder dar fin a los trabajos que se realizan en las instalaciones deportivas de la Organización Juvenil asturiana en el Cristo de las Cadenas.

Posteriormente, el señor Fernández-Miranda, en compañía de las autoridades ovienenses, se trasladó al Palacio de los Deportes, al Centro Asturiano y a las instalaciones deportivas del Cristo de las Cadenas, donde le fue facilitada amplia información.

En el Monte Naranco y tras visitar las instalaciones deportivas del Centro Asturiano, el ministro secretario general se detuvo para realizar una breve visita a los monumentos prerrománicos...

Posteriormente, tras almorzar en la capital asturiana, regresó a Gijón.

restaurantes feria de muestras amplios salones refrigerados el mejor regalo de boda

TRAMPOLIN

El español Head, en séptima posición del Campeonato Europeo

LONDRES. (Añil).— El italiano Klaus Qi Asi marcha en cabeza de la Copa de Europa de Saltos de Trampolín...

El saltador español J. Head figura en séptimo puesto de la general una vez finalizados los ocho primeros de los once saltos, con 301,20 puntos.

PEÑA QUINIELISTICA «LIBERTAD»

Nuestro diario, para complacer a sus lectores, crea la Peña Quinielística LIBERTAD, corriendo a su cargo la administración de la misma...

Nuestro deseo es reunir el mayor número de lectores aficionados al juego de las quinielas, porque según la fuerza económica que logremos serán las combinaciones a jugar semanalmente.

En principio, aunque todo esté supeditado a la recaudación semanal, pretendemos jugar no más de dos partidos a la semana, tampoco más de dos o tres dobles, siendo los restantes unos triples matemáticos u otros condicionados en un tanto por ciento elevado al 14. Por supuesto, todas las combinaciones orientadas al 14.

REGLAMENTO

- 1.º Podrán participar en la Peña todos los lectores de LIBERTAD que lo deseen, con la cantidad que gusten... 2.º Será necesario enviar el importe de las cinco primeras semanas por giro postal... 3.º El plazo de admisión de socios se cierra el día 31 de agosto... 4.º Todo socio se compromete a jugar durante toda la temporada 1971-72 completa...



HOLANDA: UN PAIS SUBMARINO

Crucero de Rotterdam al Mar Negro, a través de Europa

A bordo de «Sol de Arosa», buque hotel para españoles

— II —

Hay un viejo proyecto a punto ya de ponerse en práctica: el de comunicar el puerto de Rotterdam con el Mediterráneo y el Mar Negro. Cualquiera puede caer en la cuenta de que tomar un buque en el puerto holandés y rendir viaje en Crimea supone atravesar Europa continental sin abandonar el barco.

El proyecto no es utópico. Holanda, el país de los "polders", es también la tierra de los canales. Los fines de semana significan aquí para muchas familias dos días de singladura a través del país, a bordo de una pequeña canoa automóvil. El holandés, para quien la vida del corsoario de otros tiempos tiene más de amor al mar que a las propiedades ajenas, está habituado a la forma lacustre, casi de palafito, de la vivienda. Y no sólo como situación temporal.

A orillas del mar—un mar que más parece laguna por la quietud de las aguas—hay un buque que sirve de habitación a 450 españoles. En IJmuiden al lado de una planta siderúrgica y una fábrica de cemento, el "Arosa Sun" agota sus últimos meses de vida acogiendo en su interior a una auténtica ciudad española.

"SOL DE AROSA"

Esta sorprendente residencia para trabajadores españoles lleva nombre gallego aunque es suizo. Y ahora está surco en el mar, aunque antes navegó bajo bandera noruega. Toda una larga lista de curiosidades explicables.

Hace diez años, el "Sol de Arosa" inició su último viaje un crucero de placer—después de otros treinta años de navegación. Durante esos cumplió fines diversos: transporte de tropas durante la II Guerra Mundial, viajes destinados a refugiados, nuevos cruceros de lujo y ahora ciudad flotante de obreros españoles. El "Arosa" quedó maltrecho y remendado al fi-

nal de la contienda: su elegancia parecía atraer a los torpedos germanos. Así fueron las cosas hasta que, hacia los años sesenta, se le fijó una placa en la pared en la que se narraba su historia heroica y se le dejaba fuera de servicio.

Hemos tenido dos guías excepcionales en nuestra visita al "Arosa Sun": José Navarro, de Murcia, y Antonio Hijo, malagueño. Ambos han vivido siempre en el buque, desde que pusieron sus pies en Holanda por primera vez.

—Al "Arosa" le queda poca vida: van a desguazarlo. Habrá que buscar otro sitio para vivir. Las fábricas ya piensan eso, creo.

Al "Arosa" se le agota la segunda singladura como hotel flotante. Sus pasillos están ligeramente inclinados. Los camarotes presentan pequeños resquebrajamientos aunque sin gran importancia. Lo grave es que el casco no resiste.

Hace diez años una empresa de IJmuiden adquirió por cinco millones de florines (unos cien millones de pesetas) el "Arosa Sun"; un precio mucho más elevado del pagado por la construcción de la "Eurocasa", muy cerca del buque, en la que viven los aliados.

Cada miércoles, los "marineros de tierra" del "Arosa Sun", que son los trabajadores españoles, la mayor parte de los cuales no habían visto un buque hasta encontrar con este viejo trasatlántico, hacen ejercicios de salvamento y de extinción de incendios. Todo muy holandés, muy organizado. El capitán, asistido por la tripulación dirige la maniobra. Los camarotes para tres, cuatro o una persona, se quedan vacíos al primer sonido de silbato y todos los residentes se concentran en cubierta.

Es un espectáculo que ningún trabajador recién llegado se pierde. La vida a bordo es apacible: cualquiera puede entrar o salir cuando le apetezca. Los sábados hay

baile: más de cien chicas vienen de los conhornos, nadie sabe de dónde a ciencia cierta y el salón de gala, de estilo oriental, se anima con un piano destinado a los improvisadores y con un tocadoscos, porque los conjuntos se reservan para los días grandes.

Allí se producen las anécdotas más curiosas de la historia de este hotel flotante.

Uno de los personajes más curiosos es un malagueño que llegó hasta el buque a pie, desde España. Lo más sorprendente de ese caso es que el viaje duró un mes y que el andarín tiene un defecto en una pierna que le impide el juego normal de sus extremidades inferiores. Por 98 florines, si se es casado, o por 160 si aún se conserva la autonomía cualquier

español puede pasar a formar en las filas de estos marineros por accidente del "Sol de Arosa". Estos hombres que lavan y cuidan su barco como si aún navegase. Y que lamentan que para diciembre su buque no sea más que un montón de chatarra, porque el casco ya es demasiado gastado.

J. SIERRA

(PYRESA)



Aunque está prohibido en Holanda vivir en embarcaciones, muchos prefieren establecerse en pequeños boques a tener un piso en tierra firme. La norma, pues, se aplica con elasticidad, contando con que es muy difícil impedir a los neerlandeses su contacto permanente con el mar.

AUSTRALIA, EL ULTIMO DE LOS NUEVOS MUNDOS

«QANTAS», EL CORDON UMBILICAL QUE ALIMENTA LA EMIGRACION DEL CONTINENTE

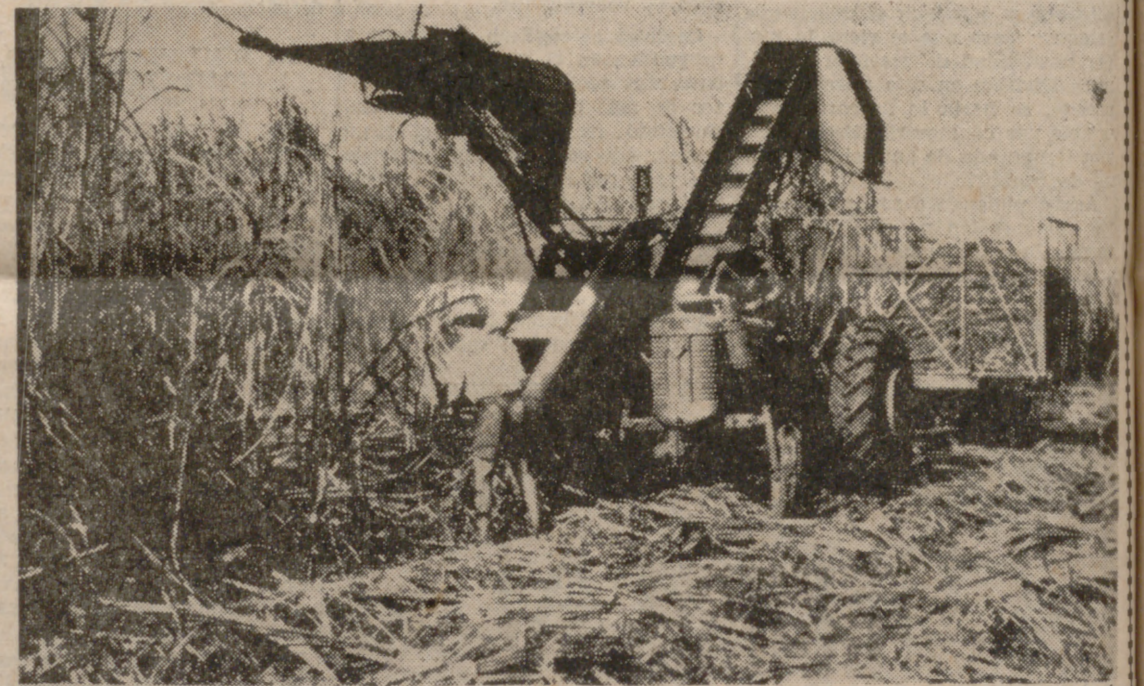
Por GUY BUENO

(Enviado especial de PYRESA)

— VIII —

TOWNSVILLE, QUEENSLAND.—Si Australia es hoy "el último de los nuevos mundos", ello no es sólo porque ofrece facilidades a la inmigración, sino porque las ofrece en la tradición de los "nuevos mundos" de antaño. El italiano o español que, por ejemplo, va a trabajar a Alemania, Suiza o Inglaterra, sabe que regresará a los pocos años de exilio voluntario tal vez algo más rico—si no siempre en dinero, por lo menos en experiencia—pero en condiciones prácticamente iguales a las que le indujeron a marcharse del pueblo. Si salió de mecánico, regresará de mecánico, si de albañil, albañil, habiendo tal vez adquirido también de paso—y muy a pesar suyo—el oficio de camarero o de fregador de platos. El inmigrante que va a Australia, en cambio, lo hará como aquel español que no ha-

ce muchas décadas todavía iba a la nueva España. La gran aventura podía desembocar en el éxito absoluto: en el "indiano" que a los 20 años de haber salido del terruño con la "botina puesta" y una mano delante y otra detrás, como aún se dice del "gachupin" en México, regresaba por fin a su aldea con el corazón lleno de añoranza y, también, el deseo de enseñar a los suyos que había salido victorioso de la prueba, con los cuartos necesarios para construir una fuente, o por lo menos unos cuantos bancos públicos en la plaza del pueblo que perpetuarían su nombre. Los más no volvieron nunca; los más que quedaron atrás, las costillas rotas bajo el peso de los sacos de abarrotos. El alma quebrada por las horas interminables de trabajo cuando no por la hostilidad del ambiente local con la que tanto menos habían contado, cuanto



Las plantaciones de caña de azúcar son base económica de grandes zonas agrícolas en este continente

que salieron del poblado natal creyendo que aquello era "suyo" por haber sido en su día de España. Idéntica aventura—pero con una notable excepción—es la que espera al em-

grante que escoge los antipodas para hacer fortuna. Según la gráfica expresión inglesa, la alternativa es "to make it or break it", es decir, llegar hasta la cima del palo de cueña o quedarse para siempre sentado en tierra. La diferencia que distingue radicalmente este último mundo nuevo de los antiguos nuevos mundos es la siguiente: en primer lugar las distancias ya no se miden en millas, sino en divisas. Australia no está a 18.000 kilómetros de Madrid sino a unas cincuenta mil pesetas. Si el cordón umbilical que alimenta la inmigración a Australia se llama "Qantas" y el Gobierno subvenciona el vuelo del inmigrante en la línea aérea nacional, ese "Qantas" no debe ser interpretado en el sentido de "¡qué barbaridad! ¡a cuántas millas de distancia está la nueva tierra prometida!", sino "¿cuántos meses o años de trabajo me costará hacer los ahorros necesarios para volver a darle un abrazo a los míos?". Esta parece pues, ser la cuestión fundamental que a su vez se traduce en una serie de preguntas: ¿Qué oportunidades ofrece realmente Australia?

El señor Agustín Adarraga es hoy biólogo jefe del laboratorio de patología de Townsville, en el Estado de Queensland. Es también presidente de la sociedad española, de fundación relativamente reciente. Es, por fin, un inmigrante español que recién casado, llegó a Australia hace once años y que en la década transcurrida en ese continente ha logrado crear una familia de cinco hijos, adquirir una casa, convertirse en un ciudadano importante de la localidad. Don Agustín Adarraga conduce un coche nuevo, en él cabe holgadamente toda la familia. Su mujer tiene un pequeño "Wolswagen" para llevar a los niños mayores a la escuela o ir de compras. Adarraga han logrado alcanzar el objetivo con el que soñaron (Pasa a la página quinta)

LA CAZA ESPAÑOLA, FACTOR TURISTICO

81.000 CAZADORES EXTRANJEROS VISITARON ESPAÑA EN 1970

Desde el pasado domingo está abierta en varias provincias españolas (Cuenca, Toledo, Ciudad Real...) la "media vea". Miles de cazadores se echan al campo en estos días, después de obligada abstinencia. Unos, más, salidos de nuestros pueblos y de nuestras ciudades; otros, también, llegados desde más allá de nuestros límites nacionales.

LA CAZA COMO FACTOR DE ATRACCION TURISTICA

Entre las muchas facetas que presenta el turismo, no es, ni mucho menos, despreciable el que ofrece la caza como atracción turística. En España, el turismo deportivo-cinegético no es un fenómeno nuevo. Hace ya más de cincuenta años eran internacionalmente conocidas las tiradas de palomas en los tradicionales pasos pirenaicos, tiradas que hoy, sin embargo, se nos reflejan como un turismo retrospectivo que comienza a evolucionar hacia otras especies en los años de 1961 y 1963, donde la corriente turística cinegética inicia un giro hacia otras especies, dándose el caso de que hoy, en 1971, el 90 por 100 del turismo que nos visita por este concepto de caza se interesa sólo por la perdiz roja; un 5 por 100 por las especies cinegéticas de caza mayor, un 2 por 100 por la paloma y la tórtola y un 3 por 100 por las restantes especies. El aumento del turismo español ha sufri-

do en los últimos años—bien sabido es de todos—curvas espectaculares, pero el ascenso no corresponde, desde luego, al turismo cinegético en igual medida, aunque éste siga por

su parte también un incremento ininterrumpido.

Los 10.530 cazadores extranjeros que entraron en nuestro país en 1963, se convirtie-

ron en 1964 en 14.742, con un aumento del tres por ciento, que al año siguiente, en 1965, se elevaría al cuatro por ciento al ascender a 20.638 la cifra de turistas que vinieron en busca de caza a nuestro territorio nacional.

Los cazadores no nacionales que dispararon sus armas en España en 1970 no pasaron de los 81.000, con lo cual se demuestra que el crecimiento del turismo internacional cinegético que llega a España sigue siendo mucho más lento en su desarrollo que el que nos invade en relación a otros sectores.

AUTENTICOS ATRACTIVOS CINEGETICOS

Con independencia del hecho turístico, puede asegurarse que España, por su climatología y variedad de fauna, puede considerarse como uno de los países más atractivos desde el punto de vista cinegético. Por otra parte, en los últimos años, el Ministerio de Agricultura viene desarrollando en este sentido una importante labor a favor de la creación de reservas nacionales y granjas experimentales, reproducción de las especies cinegéticas tradicionales y autóctonas y, en general, en pro de todo aquello que pueda suponer de una u otra forma un incremento cinegético para nuestro país. Así, en los últimos años se han repoblado anualmente unas 100.000 hectá-

(Pasa a la página quinta)

